



# 垃圾分類 指南

一起努力減少垃圾量

[ccc.govt.nz/bingood](http://ccc.govt.nz/bingood)

# 我做好垃圾分類， 減少垃圾量

把廢棄物正確分類、放進入正確垃圾桶中，不但可以減少送往掩埋場的廢棄物，還能省錢並保護環境。

## 標記您的垃圾桶

為防止您的垃圾桶遺失或遭到損壞，請務必標記您的垃圾桶。請在下方填寫您的垃圾桶序號。

## 我的分類垃圾桶

### 我做好 有機物 分類

☐ 每週收運



將正確分類的廢棄物放入綠色桶，就能幫助我們生產本地製造的有機堆肥。如果分類錯誤的廢棄物被放入綠色桶，整車的廢棄物可能都必須送往垃圾掩埋場。

垃圾桶序號：

### 我做好 資源回收 分類

☐ 每兩週收運一次



將正確分類的廢棄物放入黃色桶，就能幫助我們進行資源回收。如果分類錯誤的廢棄物被放入黃色桶，整車的廢棄物可能都必須送往垃圾掩埋場。

垃圾桶序號：

### 我做好 一般垃圾 分類

☐ 每兩週收運一次



將正確分類的廢棄物放入紅色桶，就能確保其他垃圾桶不受到污染。如有疑问請使用我們手機應用程式中的便捷查詢工具，或查看網站說明。

垃圾桶序號：

# 我做好 有機物分類

綠色有機物桶只能放入食物和  
園藝廢料。

請注意：

紙巾和茶包需  
放入紅色桶。



水果、蔬菜和廚餘



穀類、義大利麵和米飯



剩下的肉、  
骨頭、貝類和魚類



麵包、糕點和烘焙食品



剪下的花、  
枝葉和樹枝



園藝廢料  
(不包括亞麻葉和  
劍葉巨朱焦的葉子)



咖啡豆、咖啡渣和  
散裝茶葉



起司、蛋和奶油



樹葉

# 我做好 資源回收分類

黃色回收桶只能放入下列物品。

## 請注意：

記得把瓶子、鐵鋁罐和塑膠容器沖乾淨，散開來放，不要壓扁。瓶蓋要丟進紅色桶。



空的披薩盒  
(食物殘渣要清除)



食品和飲料罐



透明或有色的玻璃瓶罐



透明裝肉類的塑膠托盤



塑膠容器  
(體積大於優格杯，容量最多4公升)



壓平的紙箱和雞蛋盒



紙類

例如：信封、雜誌、  
大小超過標準信封的廣告冊



塑膠瓶罐  
(體積大於優格杯，  
容量最多4公升)



空的清潔劑容器  
(體積大於優格杯，  
容量最多4公升)



# 我做好 一般垃圾分類

紅色垃圾桶只能放入一般垃圾和下列物品。

請注意：

請盡可能減少  
垃圾量，如果不確定  
怎麼分類，可以查詢  
Christchurch Bins app  
(基督城垃圾分類app)  
中的完整清單。



所有瓶蓋和小型塑膠物件  
(體積小於優格杯)



軟質塑膠  
例如：購物袋、氣泡紙、  
保鮮膜、洋芋片包裝袋和  
裝餅乾的塑膠托盤



噴霧罐



紙巾、沾到食物  
的紙板和碎紙



所有可堆肥和可生物  
分解的袋子和包裝



一般垃圾  
例如：尿布、壞掉的玩具、  
杯子和盤子



木材邊角料、亞麻葉和  
劍葉巨朱焦的葉子



茶包



冷卻的灰燼  
(灰燼需冷卻至少5天，  
再裝袋丟進紅色桶)



空的液體紙盒  
例如：果汁和牛奶



壞掉的鞋子、  
衣物、寢具和布料

# 下列物品可以 帶去EcoDrop 回收中心免費丟棄

## 危險家用品

鄰近EcoDrop回收中心的查詢網址：  
[ccc.govt.nz/hazardouswaste](http://ccc.govt.nz/hazardouswaste)



所有車輛、  
工具和家用電池



不需要、沒用過或老舊的  
家用液體化學品、  
清潔劑和乾燥化學品



老舊或過期的家用滅火器



露營石油氣罐、  
氬氣瓶和石油氣瓶



不需要、沒用過或  
老舊的油漆和溶劑



不需要、沒用過  
或老舊的油類  
例如：車用機油和食用油

## 壞掉和不需要的家用物品



電器，例如：微波爐、冰箱、烘乾機、  
吸塵器、洗衣機、熱水壺、水壺、鍋子和平底鍋



工具和園藝設備

# 做好垃圾分類的秘訣！



## 1. 垃圾桶蓋要蓋好

垃圾桶蓋必須蓋平，才能順利收運。放在垃圾桶旁邊或上面的物品不會被收走。如果垃圾桶過滿或超載，垃圾車將無法抬起或清空垃圾桶。



## 2. 不要太重，保留間距

確保垃圾桶的重量少於70公斤，並放在人行道或草地邊，每個垃圾桶間隔約50公分。



## 3. 晚點放出來

儘量把垃圾桶晚點放出來（最晚在垃圾收運日早上6點前），可避免有人破壞或亂翻。記得在清空後的當天晚上11點前收回垃圾桶。



## 4. 標記您的垃圾桶

標記您的垃圾桶，當它們在街上時方便您認出它們。

- 在桶蓋或桶側寫上您的門牌號碼。
- 在垃圾桶的把手繫上緞帶。

在垃圾桶背面貼上貼紙，或於 [ccc.govt.nz/contact-us](http://ccc.govt.nz/contact-us) 申請更換地址貼紙（需提供垃圾桶序號）。



## 5. 通報垃圾桶遺失或損壞

如發現垃圾桶在收運後遺失或損壞，請在48小時內通報以避免更換費用。請撥打03 941 8999，或上網通報：[ccc.govt.nz/mybins](http://ccc.govt.nz/mybins)。



## 6. 想更換垃圾桶尺寸嗎？

想更換綠色桶或黃色桶的尺寸？請致電03 941 8999，或線上申請：[ccc.govt.nz/mybins](http://ccc.govt.nz/mybins)。

# 感謝您做好 垃圾分類！

## 希望做到垃圾減量？

如需更多垃圾分類的說明，請查看我們的網站或下載 Christchurch Bins app（基督城垃圾分類app）。

[ccc.govt.nz/bingood](http://ccc.govt.nz/bingood)



### 並請記得：

所有外帶杯和容器  
都要放入紅色桶！

